

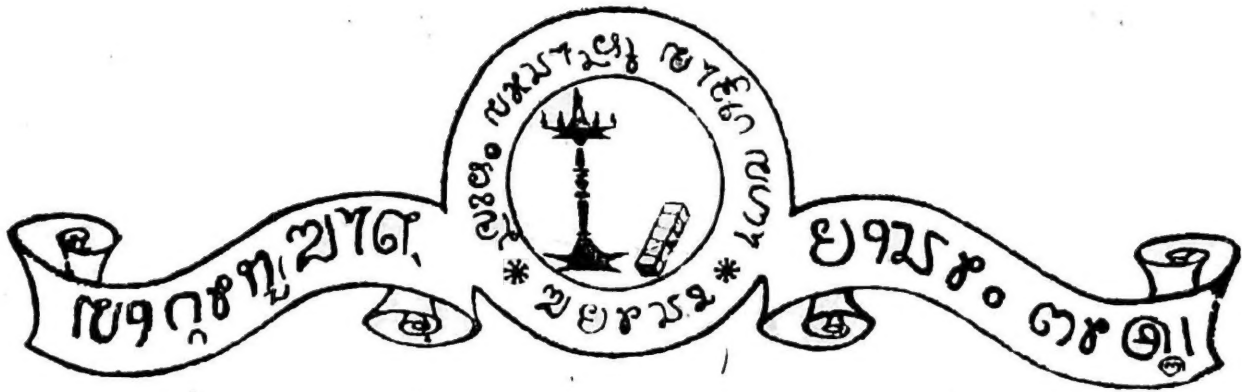
૩૦

# BHASHA TURNI

## PADYAM-VYAKARANAM BHAG

Book I

PUBLISHED BY



SRESHTHA SOURASHTRA SAHITHYA SABHA.

Regd. S. C. No. 36 of 1975

MADURAI-1.



# பரஸ்தாவு

அம்ரெ ஸபா<sup>4</sup>ம்ரீ: சல்தகெர்லேத் ஸேத்திஸா  
“பா<sup>4</sup>ஷாதுர்னி” பரீக்ஷைத் ஸ்ரீராமாராய் ஸௌராஷ்ட்ர  
வாசகம் பை<sup>2</sup>ல புஸ்தவுகின் ஈ பத்<sup>3</sup>யம் வ்யாகரணுபா<sup>4</sup>க்<sup>3</sup>  
பாட<sup>2</sup>முன் (Syllabus) ஹோஸு.

ஸௌராஷ்ட்ர பா<sup>4</sup>ஷொ ஸௌராஷ்ட்ர லிபிர்  
லிக்கன் ஸிக்குனாத்தெ அஸ்கி வொயஸ்கெரின் மெள்ளி  
அம்ரெ பா<sup>4</sup>ஷரு வ்யாகரண ஸுத்<sup>3</sup>த<sup>4</sup>ங்கள் லிக்கத்தகு  
ஹெது ஹொனெ; அங்கு<sup>3</sup>ன் ஏலெங்க<sup>3</sup> அம்ரெ பா<sup>4</sup>ஷா  
ஸாஹித்யமுன் ஜு<sup>2</sup>குமொ தமிழ் அக்ஷருமு உச்சாரண  
பே<sup>4</sup>து<sup>3</sup>ன் தெ<sup>4</sup>ரி அங்கென் (எண்கள் -- 2, 3, 4) ஸெந்த  
நிம்பயிரேஸ்; திஸா ஸாஹித்யமுன் மந்து நீ:த்தொ  
செவ்தி<sup>3</sup> இக<sup>3</sup>த்தெங்கொ ஹேதுகன் ா:னெமொரி  
ஈ பத்<sup>3</sup>யம் வ்யாகரணு பா<sup>4</sup>க்<sup>3</sup> அங்கென் மிளெ தமிழ்  
அக்ஷரும் நிம்பினி பொடெ<sup>3</sup>ஸி.

ஸௌராஷ்ட்ர லிபிமுஸ் நிம்பத்தகு ஹொயே ‘நிம்பினி  
அக்ஷருன்’ (Types) ஜளிதகி<sup>3</sup>ன் நெஷ்டி கெர்ரியொமெளி  
எக ஒண்டொ காரண ஹோஸு. நொவ்வொகன்  
“ஸௌராஷ்ட்ர நிம்பினி அக்ஷருன்” கெரன் லெந்து இஸக<sup>3</sup>  
பா<sup>4</sup>ஷாபி<sup>4</sup>வ்ருத்<sup>3</sup>தி<sup>4</sup> கெரத்தெ லானி மெனன் ஹட்வன்  
ஸெந்த கெர்ரிய ஈ காம் அஸ்கிஜென ஆத<sup>3</sup>ரொ மிளைமொரி  
நொம்மராஸ்

ஈதா<sup>4</sup>னுகு.

ஸ்ரேஷ்ட<sup>2</sup> ஸௌராஷ்ட்ர ஸாஹித்ய ஸரி<sup>4</sup>தன்

10

ஸௌராஷ்ட்ர “பா<sup>4</sup>ஷா துர்னி” பரீக்ஷா  
பத்<sup>3</sup>யம், வ்யாகரணு பா<sup>4</sup>க்<sup>3</sup>.

## 1. ஸரஸ்வதி ஸ்து<sup>2</sup>தி

ஹுஜாள்வஸ்தர்பி<sup>2</sup>ல்லி ஹுஜாள் ஸொம்முன் க<sup>4</sup>ல்லி  
ஹுஜாள் த<sup>3</sup>மர் பூ<sup>2</sup>லும் பி<sup>3</sup>ஸிரிஸ்தெ மாயி  
ஹுஜாள் உஜாடி<sup>3</sup> மொன்னும் ஹொல்<sup>3</sup>லா பு<sup>3</sup>த்<sup>3</sup>தி<sup>4</sup>யுத்தின்  
ஹொங்க<sup>3</sup>வ் னாஸ்தெ தெளிவ் தீ<sup>3</sup>கின் கபாடி<sup>3</sup>  
புஜான் நிச்சகருஸ்தொகொ பூ<sup>2</sup>ல் அர்ச்சனொ ஸெந்தோ  
பு<sup>3</sup>த்<sup>3</sup>தி<sup>4</sup>ம் அவி கொ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>பி<sup>3</sup>ம் ர:னொ ஸே தூ மாயி  
நிஜானந்து<sup>3</sup> வித்<sup>3</sup>யானு நீ:ஸ்தக் ரி:யேத் ஏடா<sup>2</sup>ம்  
நிம்மள் நீ: ஹாலிம் ஏதீ<sup>3</sup>கின் கபாடி<sup>3</sup>.

## 2. ஸௌராஷ்ட்ர நீதி ஸம்பு<sup>3</sup>

1. ஸ்ரீமந் நாராயண வன்னோ  
வந்தி<sup>3</sup>ன் லிக்குஸு தீ<sup>3</sup>ஸிரின்  
ஜுட<sup>3</sup>த்திஸொ யிக<sup>3</sup>த் தெங்கொ  
ஸௌராஷ்ட்ர நீதி ஸம்பு<sup>3</sup>னுன்.
2. லோகும் கொ<sup>2</sup>வ்ளொ ஸொகந்தே<sup>3</sup>வு  
லைடொ<sup>3</sup> க<sup>2</sup>ள்யவ்ன ரக்ஷவெனு  
ப<sup>4</sup>க்துனுக் மதிமெக்<sup>3</sup> தே<sup>3</sup>ஸு  
ரக்ஷுல்னொ தெகஹால் தெனு.
3. தை<sup>3</sup>வத்த னொண்டயோஸ் பு<sup>2</sup>ர்ன  
மெனிக்யத்தன் மிளின் ஹொனொ  
தி<sup>3</sup>ய்யொ மிள்ளுத்தொ காமஸ்கொ  
ஹொனகை பூர்த்தி ஸத்தம.

4. தை<sup>3</sup>வத்த னவி னப்லானும்  
மிளைமெனி ஸு<sup>3</sup>தி<sup>3</sup>ன் ஸதா<sup>3</sup>  
ஹட்வினின் கோ<sup>3</sup> மெனிக்யத்தன்  
கொர்லஸுன் கரெ ஹோஸ்திஸெ.
5. தை<sup>3</sup>வத்தன் பீ<sup>3</sup>ஸெரகன் மென்றோ  
மெனிக்யத்தன் பு<sup>4</sup>ஞீ ஸெரகன்  
பு<sup>4</sup>ஞீபீ<sup>3</sup>ன் மிளேத்ன ஹோஸ்ஸஸ்யொ  
தி<sup>3</sup>ய்யொ மிள்ளுத்தொ ஹோன கை.
6. தை<sup>3</sup>வத்தன் தே<sup>3</sup>ன போ<sup>2</sup>ளஸ்கொ  
மெனிக்யத்தன் ஸொடே<sup>3</sup>த் ஸதா<sup>3</sup>  
பீ<sup>3</sup>நீ:த்தொ பு<sup>4</sup>ஞி கோ<sup>3</sup>ரா:ஸு  
பீ<sup>3</sup>க<sup>4</sup>ல்னாத்தொ ஹொடை<sup>3</sup> கிஸெ.
7. பீ<sup>4</sup>கு<sup>3</sup> மைனாத்தொ ஹோ இந்த்<sup>3</sup>கு  
அபுல் ஸ்ரமொ தொகன் மிளெ  
ப<sup>4</sup>ஜ்ஜிதீகை<sup>2</sup> ஜிவேத் நிம்மன்  
க<sup>3</sup>ரன்ஸெ தெங்கொ கொ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>பி<sup>3</sup>கு
8. பீ<sup>4</sup>கு<sup>3</sup> மைனாத்தபுல் கொ<sup>4</sup>ம்மொ  
ப<sup>4</sup>ஜ்ஜிதீகை<sup>2</sup> ஜிவேத் ப<sup>3</sup>ர  
ஸெஜ்ஜகே<sup>4</sup>ருஜ்ஜெமன் மென்தின்  
ஜெமேதெளமானுஜை தெகொ.
9. வேது<sup>3</sup>ன் படி<sup>2</sup>னி ஸாஸ்த்ராதி<sup>3</sup>ன்  
தீர்த்துனும் பு<sup>3</sup>ண்ணி கோ<sup>3</sup>ளுனும்  
ஹோ ரஜா ஸெத்து வத்தாரு  
ஸமான்கீ நா:நகீ கிஸெ.
10. ஸம்ஹீர்னுகு ஹிரோஸ் லானி  
ஸம்ஹிரானுக் க்ரதூஸ் ப<sup>3</sup>ர  
ஸம்யாரு<sup>3</sup>னுக் பெ<sup>3</sup>டோஸ் லானி  
ஸம்பெ<sup>3</sup>டானுக் திபூ<sup>3</sup>ஸ் ப<sup>3</sup>ர.

11. ஸஸரஸ்வ க்ரதுன் ஜோகும்  
ஸெத்து து<sup>3</sup>ஸ்ர தெ<sup>4</sup>டா<sup>3</sup>ம்தொ<sup>2</sup>னி  
ஜோகே<sup>3</sup>த் ஸஸர் கொ<sup>4</sup>டா<sup>3</sup>யாகு<sup>3</sup>ன்  
ஹஸ்வஹோஸ் ஸெத்து ஸொம்மரு.

12. ஸெத்துக்ஸமான் தெ<sup>4</sup>ரும் ஜுண்ண  
ஸெத்து ஸொம்மரு ஸ்ரேஷ்டு<sup>2</sup>நீ:  
ஸெத்துநீ:னும் பொ<sup>4</sup>வே பாபுன்  
ஸெத்து ஸேத்தெகொ ஸேக<sup>3</sup>ரன்.

3. ஸ்ரீமத்ஸௌராஷ்ட்ர ஸங்கீ<sup>3</sup>த ராமாயணு  
விஸ்வாமித்ரவி-ஸ்ரீராமுக் தா<sup>4</sup>ட்<sup>3</sup>மெனி பெள<sup>3</sup>னீ

ஸ்லோகு

ர:தாவி கா<sup>3</sup>தே<sup>4</sup>யு — ரஜாக்ஸெயீமேட்  
க்ருதார்து<sup>2</sup> கர்னோ மொரொ யாக்<sup>3</sup>கராடி<sup>3</sup>  
துஷ்<sup>3</sup>காரினுக் ஸம்மரி நிஷ்களங்குர்  
ராமா:ல் ஹோயீ யைதி<sup>3</sup>கு கா<sup>3</sup>ரி ஹோரு.

த<sup>3</sup>கு-மோஹனராகு<sup>3</sup>-அடதாளு சாபு

பல்லவி

தா<sup>4</sup>டி<sup>3</sup> ஸ்ரீராமுக் — மொரொஸர அத்த  
— தா<sup>4</sup>டி<sup>3</sup> ஸ்ரீராமுக்

அனுபல்லவி

ஸோடி<sup>3</sup>ஸம்ஸ த<sup>3</sup>ஸ்ரத்<sup>3</sup>ராட்-சௌது<sup>3</sup>லோக்  
பாலஸ்திஸாமேட் (தா<sup>4</sup>டி<sup>3</sup> ஸ்ரீராமுக்)

சரணுனா

1. த்ரிஸனிகு ஸைலா — புஸனிகு பெள<sup>3</sup>னா

திஸாக<sup>3</sup> நீ:ஜ்ஜனீகுதாநா:ஸ் -

கிஸாமரு ஸத்ருனுகா<sup>2</sup>லு(தா<sup>4</sup>டி ஸ்ரீராமுக்)

2. நார்க<sup>2</sup>னீஸ்தீ யோகு - நஸிஸி மொர் யாகு<sup>3</sup>  
வர்க<sup>2</sup>னீஸொகொ தாடகீகு -  
வது<sup>4</sup>னொஹால் ஜனிவே கு<sup>3</sup>(தா<sup>4</sup>டி<sup>3</sup>ஸ்ரீராமுக்)
3. ஸுருனுகுப் காரு - கரநொ:ய்பெ<sup>4</sup>ள் தீ<sup>4</sup>ரு  
மரெனஸம்ப<sup>3</sup>ருகு தெ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>ப<sup>3</sup> -  
தருணுமுஸை மொரொ ஸோரு  
(தா<sup>4</sup>டி<sup>3</sup>ஸ்ரீராமுக்)
4. வீரவெத்ப்ர ப<sup>3</sup>லூ - விஸ்வாமித்ர புலூ  
கா<sup>3</sup>ரிருதூகரெஸத்ஸு - க்ருதுநா: லோ: ஸுஸப<sup>2</sup>லூ  
(தா<sup>4</sup>டி<sup>3</sup>ஸ்ரீராமுக்)

#### 4. ஸ்ரீமந் நடன கோ<sup>3</sup>பாலநாயகி ஸ்வாமின் நாமாவளினு

1. த<sup>4</sup>மொரேஸ் தி<sup>3</sup>ன்னுன் த<sup>4</sup>மரேஸி  
தா<sup>4</sup>க் நீ:ஸ்தெனு மோஸ் ஜாரியாஸி  
தா<sup>4</sup>க் த<sup>4</sup>க்யாஸ்தெனுஸ் த<sup>4</sup>ன்யுடு<sup>3</sup> ஹோரியாஸ்  
தா<sup>3</sup>மோத<sup>3</sup>ரா தா<sup>3</sup>மோத<sup>3</sup>ர தொர த<sup>3</sup>ய  
கோன்கலமவை தா<sup>3</sup>மோத<sup>3</sup>ர (த<sup>4</sup>மொ)
2. கந்தொ<sup>3</sup> லொஸன் முளொ ஹந்த<sup>3</sup>னூஸ் ஹோனா  
ஹந்தொ<sup>3</sup> கஸ்தந்து<sup>3</sup> கோ<sup>3</sup>விந்தா<sup>3</sup>க் ஆனந்த<sup>3</sup>ம்  
ஹிந்த<sup>3</sup>ரெ:ய்ஸொட்<sup>3</sup>டு<sup>3</sup>வொ மந்த<sup>3</sup>ம் கொ<sup>3</sup>ரு  
தா<sup>3</sup>த்  
நந்த<sup>3</sup>கோ<sup>3</sup>பாலுக் பொந்தை<sup>3</sup> காயி தா<sup>3</sup>த்  
தெந்து<sup>3</sup>ஸ் மெள்ளொ ஸங்கே<sup>3</sup>னா கஞ்ஜி  
பொ<sup>4</sup>ப்ளொ ஸெஸ்கா ஜா<sup>2</sup>ட்ஹோனா மெனி.

3. கௌ<sup>3</sup>னிம் ஸேஸ்தெ ஸுக<sup>2</sup>மு  
 லௌநிம் ஜாஸ்தெ ஹக<sup>3</sup>மு  
 ஸெரிர் க<sup>2</sup>ட<sup>3</sup>ஸ்தெ து<sup>3</sup>க்குமு பி<sup>2</sup>ரி அவ்னா மொகாமு  
 மோகுகி மொர்தா<sup>2</sup>மு ஸாகுகி ஹிராமு.

### 5. ஸொராஷ்டர் நந்தி<sup>3</sup> நிக<sup>4</sup>ண்டு

1. ஐஸ்வர்யு நாவு ஸம்பது  
 ஸபூ<sup>4</sup>தி பூ<sup>4</sup>தி ஸம்பது  
 வஸு ரை பா<sup>4</sup>க்<sup>3</sup>கி<sup>3</sup> நிர்வாகு  
 ஸுவு ஸ்ரி ஸ்ரி ஹன்னவு.
2. பொவ்ஸு ஸெந்த வராநாவு  
 ஜ<sup>2</sup>ஞ்ஜு மென்னாவு கா<sup>3</sup>முனும்  
 விஸ்தௌ ஸராகெ ஹேன் மென்னெ  
 ஸிஸ்பன் ஸங்கா<sup>3</sup>கெ வெளல் மெனன்.

### 6. பூமத்<sup>3</sup>ப<sup>4</sup>க<sup>3</sup>வத்<sup>3</sup> கீ<sup>3</sup>தொ

1. கொ<sup>2</sup>ப<sup>3</sup>பொ<sup>3</sup> கொ<sup>2</sup>ப<sup>3</sup>பொ<sup>3</sup> தெ<sup>4</sup>ருமுன்னெ  
 ஏடும் ஹோய்ஜாய்கி பா<sup>4</sup>ரத !  
 உச்சஸ்தா<sup>2</sup>னமத<sup>4</sup>ர்முகோ<sup>2</sup>ய்  
 தெ<sup>2</sup>ப<sup>3</sup>பொ<sup>3</sup> மீயடுஜன்னொவு .
2. ஸாது<sup>4</sup>னுக் கபட<sup>3</sup>ஸ்தக் ஹோய்  
 து<sup>3</sup>ஷ்க்ருதினுக் வினாஸ்கரன்  
 த<sup>4</sup>ர்மு ஸம்ஸ்தா<sup>2</sup>பனே கர்னீகு<sup>3</sup>ஜ்வு  
 த்யே த்யே யுகு<sup>3</sup>ம்முமீ.
3. தி<sup>3</sup>வ்யஜன்மு கரும்மொய்ரெ  
 நிஜமிஸெர களய்யதி  
 ஸரீர்ஸொட்<sup>3</sup>டி<sup>3</sup> ஜெலும் பீ<sup>2</sup>ரு க<sup>2</sup>ண்ண  
 பொந்தை<sup>3</sup> மொகோ அர்ஜுன.



## ஸௌராஷ்ட்ர வ்யாகரணம்

பா<sup>4</sup>ஷொ மென்தொ அபுல் மொன்னும் ஸேத்தெ  
லௌகாஸுன் ப<sup>4</sup>ராட<sup>3</sup>ல்லி ஒஜனாகு வத்தஹால்தி  
லிக்கினிஹால்தி ஜனட<sup>3</sup>த்திஸானுகெ.

ஸௌராஷ்ட்ர வ்யாகரணம் மென்தொ ஸௌராஷ்ட்ர  
பா<sup>4</sup>ஷொ மந்து நீத்தொ லிக்கத்தக்கினி வத்த  
கெரத்தக்கினி உபயோகு<sup>3</sup> ஹொய்யவத்திஸானு ஒண்டொ  
ஸாஸ்தரு.

ஸப<sup>3</sup>து<sup>3</sup>ன் நாமவாசி, ப<sup>3</sup>த்<sup>3</sup>னவாசி, கு<sup>3</sup>ணவாசி,  
க்ரியாவாசி, புகர்வாசி, நிகர்வாசி, தீ<sup>4</sup>டவாசி பை<sup>2</sup>லாதி<sup>3</sup>  
ஹொய்யனு ரி:யெஸி.

நாமவாசி — மென்க்யானு, முகு<sup>3</sup>னு அங்கு<sup>3</sup>ன்  
வஸ்து நநாவுன் ஸங்க<sup>3</sup>த்திஸானுகெ. (பெயர்ச்சொல்)  
(உதா<sup>4</sup>ரணம்) - ரஜொ, ராணி, கொ<sup>4</sup>டொ<sup>3</sup>, பீ<sup>4</sup>து.

ப<sup>3</sup>த்<sup>3</sup>னவாசி — ர : த் த ந ர வு னு கு பொ<sup>3</sup>து<sup>3</sup>லு  
அவத்திஸானுகெ. (பிரதிப்பெயர்ச்சொல்)

(உ—ம்) எனொ, தெனொ, ஈ, தீ

கு<sup>3</sup>ணவாசி — நாவானு கு (நாமவாசி, ப<sup>3</sup>த்<sup>3</sup>னவாசி)  
கு<sup>3</sup>ண்ணுன் ஜனட<sup>3</sup>த்திஸானுகெ. (பெயருரிச் சொல்)

(உ—ம்) சொக்கட்<sup>3</sup> பெ<sup>3</sup>ட்கொ, ஹுஜாள் பூ<sup>2</sup>லு

க்ரியாவாசி — நாமவாசிக்கு, ப<sup>3</sup>த்<sup>3</sup>னவாசிக்கு க்ரியொ  
தெ<sup>3</sup>க்கட<sup>3</sup>த்திஸானுகெ. (வினைச்சொல்)

(உ—ம்) ஆவி, ஜா, சலரெஸி, ஸியெஸி, ர:வு

புகர்வாசி — க்ரியானு கு<sup>3</sup>ண்ணுன் ஜனட<sup>3</sup>த்திஸா-  
னுகெ. (வினையுரிச்சொல்).

(உ—ம்) ஸெணம் ஜா.ஹ்ரு கா<sup>2</sup>,



நிக்ரவாசி — தீ<sup>3</sup>வத் தானு க்தீ தீ<sup>3</sup>வாக்யமுனுக்தீ  
ஸம்ப<sup>3</sup>ந்த<sup>4</sup>ம் கெரத்தெ வத்தோஸி நிக்ரவாசி. (இடைச்  
சொல்). (உ-ம்) மீகின்தூ, ஸௌராஷோகு யத்தன்ஸே;  
மிகி அது<sup>3</sup>ஷ்டுநீ : — அங்கு<sup>3</sup>ன், தெ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>பி<sup>3</sup>கு,  
கொ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>பொ<sup>3</sup>, தெ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>பொ<sup>3</sup>.

தீ<sup>4</sup>டவாசி — ஸு<sup>3</sup>க<sup>2</sup>து<sup>3</sup>க்குநா:ல் மொன்னும்  
நி கு ள த் தி ஸ ர னு வத்தானுகு தீ<sup>4</sup>டவாசி மென்னாவு.  
(ஸியப்புச் சொல்) (உ-ம்) ஹா! மொகொ து<sup>3</sup>க்காரேஸி.  
ஹோ! ஹோ! தெனஹா?

லிங்கு<sup>3</sup> (பால்) தீ<sup>2</sup>ன் வித<sup>4</sup>ம் ஹோஸு. த<sup>3</sup>ல்லிங்கு,  
அள்ளிங்கு<sup>3</sup>, அங்கு<sup>3</sup>ன் ப<sup>3</sup>ள்ளிங்கு.

த<sup>3</sup>ல்லஜாதிசு த<sup>3</sup>ல்லிங்கு<sup>3</sup> (பும்லிங்கு<sup>3</sup> - புல்லிங்கு<sup>3</sup>)  
மென்னாவு. (ஆண்பால்) (உ-ம்) ரஜோ, ராமொ, பெ<sup>3</sup>ட்கொ

பை<sup>3</sup>ல்லஜாதிசு அள்ளிங்கு<sup>3</sup> (ஸ்தீ<sup>3</sup>லிங்கு<sup>3</sup>) மெனிநாவு.  
(பெண்பால்) (உ-ம்) ராணி, ஸீதொ, பெ<sup>3</sup>ட்கி .

த<sup>3</sup>ல்லஜாதி, பை<sup>3</sup>ல்லஜாதிகள் நீ:னாத்தெ அஸ்கி  
ப<sup>3</sup>ள்ளிங்கு<sup>3</sup> (நபும்ஸகலிங்கு<sup>3</sup>) ஹோஸு. (ஒன்றன்பால்,  
பலவின்பால்) (உ-ம்) திவி, குடொ<sup>3</sup>, குடி<sup>3</sup>, சிடி<sup>3</sup>.

வசனு (எண்) ஏகவசனு, ப<sup>3</sup>ஹு வசனு மெனி  
தீ<sup>3</sup> வித<sup>4</sup>ம்கன் ஸே.

ஒண்டெமெனிசு கு களட<sup>3</sup>த்தெ ஏகவசனு. (ஒருமை)  
(உ-ம்) கீஷ்டு, கா<sup>3</sup>யி, மீ, தூ.

ஒண்டெஸொம்மர் வேன் ஸேத்தெ களட<sup>3</sup>த்தெ  
ப<sup>3</sup>ஹு வசனு. (பன்மை) (உ-ம்) கீஷ்டுனு, கா<sup>3</sup>யினு,  
அமி, துமி, தெனு.

புருஷு (இடம்) மென்தோ வாசி மென்னிபொட<sup>3</sup>த்திஸா  
தா<sup>2</sup>மு.

அபுலுசு உத்தமபுருஷு மெனி நாவு. (தன்மை)  
(உ-ம்) மீ கா<sup>2</sup>ரெஸி; அமி கா<sup>2</sup>ரியாஸி.

தி<sup>3</sup>வொமெனிகு (வெது<sup>3</sup>ர்ஸ் வத்தகெரத்தெகொ)  
மத்<sup>3</sup>யமபுருஷு மெனிநாவு. (முன்னிலை) (உ-ம்) தூ கா<sup>2</sup>ரெஸி.  
துமி கா<sup>2</sup>ரியாஸி.

தி<sup>2</sup>ன்வமெனிகு தெ<sup>4</sup>ரிவத்தொ கெரெதி தெகொ  
தத்தமபுருஷு மெனி நாவு (படர்க்கை) [உ-ம்] தெனோ  
கா<sup>2</sup>ரெஸி; த்யொ கா<sup>2</sup>ரெஸி.

விப<sup>4</sup>க்தி [வேற்றுமை] - க்ரியான் ஸரதி நாவுன் ஸரதி  
மிளி ரா:த்தெ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>பொ<sup>3</sup> ஸப்<sup>3</sup>த<sup>3</sup>ருபுன் அர்து<sup>2</sup>மு  
பே<sup>4</sup>து<sup>3</sup>ன் ஹொய்னு ரா:த்திஸானுகெகு விப<sup>4</sup>க்தி  
மென்னாவு.

வர்ணகு [உருபு] மென்தொ ஸப்<sup>3</sup>து<sup>3</sup>ன் ஸெந்தாபாடி  
ருபு பே<sup>4</sup>து<sup>3</sup>ன் மிளத்திஸானு விபினுகு நாவுன்.

பை<sup>2</sup>லவிப<sup>4</sup>க்தி - [முதல் வேற்றுமை] கர்த, காரகொ  
ஜனட<sup>3</sup>த்திஸானுகெ. [உ-ம்] ஸாதா<sup>4</sup>ரண நாவு-ராமொ,  
கிஷ்னோ, ஜானகீ.

தி<sup>3</sup>வொ விப<sup>4</sup>க்தி (2ம் வேற்றுமை) - கு, கொ, தெ<sup>4</sup>ரி  
[உ-ம்.] ராமாகு. மொகொ, அங்கொ, தொகொ,  
எகொ, ஸீதா தெ<sup>4</sup>ரி.

தி<sup>2</sup>ன்வ விப<sup>4</sup>க்தி (3ம் வேற்றுமை)-ஹாலி, ஸர, ஸரொ,  
ஸெரொ, ஸெங்கோ, ஸென்தொ, ஸோரு.

[உ-ம்] மொரொஹாலி, மொர்ஸர. மொரொஸெரொ  
மொரொஸெங்கொ<sup>3</sup>, ராமொஸெங்கொ<sup>3</sup>. ராமா-  
ஸெந்தீதா, மொர்ஸோரு.

சர்வொ விப<sup>2</sup>க்தி [4ம் வேற்றுமை] கு, கொ, வன்னோ  
[உ-ம்] அங்கொ, மொகொ, நாராயணவன்னோ.  
ராமாகு, தெகொ, எகொ, தொகொ.

பஞ்ச்வொ விப<sup>4</sup>க்தி (5ம் வேற்றுமை) தொகொ, தொகன்  
பி:னு, லெங்கொ<sup>3</sup>, லென்தொ, ஸொம்மரு

### ஒளதகாலு—உத்தமபுருஷு

த <sup>3</sup> ல்லிங்கு <sup>3</sup>	ஸாதா <sup>4</sup> ரண	மீ ஜவு
ஏகவசனு	அபூர்ண	.. ஜிலேது ர:வு
அள்ளிங்கு <sup>3</sup>	பூர்ண	.. ஜீர:வு

த <sup>3</sup> ல்லிங்கு <sup>3</sup>	ஸாதா <sup>4</sup> ரண	அமி ஜவ்வெ
ப <sup>3</sup> ஹுவசனு	அபூர்ண	.. ஜிலேது ர:வ்வெ
அள்ளிங்கு <sup>3</sup>	பூர்ண	.. ஜீ ர:வ்வெ

### ஒளதகாலு—மத்<sup>3</sup>யமபுருஷு

த <sup>3</sup> ல்லிங்கு <sup>3</sup>	ஸாதா <sup>4</sup> ரண	து ஜாயி
ஏகவசனு	அபூர்ண	.. ஜிலேது ரா:யி
அள்ளிங்கு <sup>3</sup>	பூர்ண	.. ஜீ ரா:யி

த <sup>3</sup> ல்லிங்கு <sup>3</sup>	ஸாதா <sup>4</sup> ரண	துமி ஜானு
ப <sup>3</sup> ஹுவசனு	அபூர்ண	.. ஜிலேது ரா:னு
அள்ளிங்கு <sup>3</sup>	பூர்ண	.. ஜீரா:னு

### ஒளதகாலு—தத்தமபுருஷு

த <sup>3</sup> ல்லிங்கு <sup>3</sup>	ஸாதா <sup>4</sup> ரண	தெனே ஜாயி
ஏகவசனு	அபூர்ண	.. ஜிலேது ரா:யி
அள்ளிங்கு <sup>3</sup>	பூர்ண	.. ஜீரா:யி

த <sup>3</sup> ல்லிங்கு <sup>3</sup>	ஸாதா <sup>4</sup> ரண	தெனு ஜானு
ப <sup>3</sup> ஹுவசனு	அபூர்ண	.. ஜிலேது ரா:னு
அள்ளிங்கு <sup>3</sup>	பூர்ண	.. ஜீ ரா:னு

ஏகவசனு	ஸாதா <sup>4</sup> ரண	தே; த்யொ ஜா:யி
ப <sup>3</sup> ள்ளிங்கு <sup>3</sup>	அபூர்ண	,, ஜிலேதுரா:யி
ப <sup>3</sup> ஹுவசனு	பூர்ண	,, ஜீரா:யி

க்ரியானு பா<sup>4</sup>வக்ரியொமெனி வ்யதிரேக க்ரியொ  
மெனி ஹோஸு

பா<sup>4</sup>வக்ரியொ மெந்த க்ரியா ர:வாஸு ஜனட<sup>3</sup>த்-  
திஸானுகெ (உடன்பாடு)

வ்யதிரேக க்ரியொ மெந்த ர:வாஸு கு  
விரு<sup>3</sup>த்த<sup>4</sup> ஹொய்யவத்திஸானுகெ. (எதிர்மறை)

பா<sup>4</sup>வக்ரியொ

வ்யதிரேகக்ரியொ

ஹாயி	—	நா:
ஸே	—	நீ:
ரா:யி	—	ரா:னா
ஜுடை <sup>3</sup>	—	ஜுண்ணா
அவுஸு	—	அவுனி
அவ்வெனி	—	அவ்வெனி
அவை	—	அவ்னா, அவுனா (ஒளனா)
அவன்	—	அவ்னான், [ஒளனான்]
அவெனி	—	அவெனி
அவினி	—	அவினி
அவந்த <sup>3</sup> கு	—	அவன்னொக்கொ
அவி ரா:ந்தகு	—	அவ்னாத்தொ ரா:ந்த <sup>3</sup> கு (அவி ரா:ன்னொக்கொ)
அவாஸி	—	அவாஸி
அவாஸு	—	அவாஸி
அவாயி	—	அவானா
அவவாயி	—	அவ்வானா

அவ்னெ (ஒளனெ)	—	அவனெ நீ: (ஒளனெ நீ:)
அவி ர:னெ	—	அவ்னாத்தொ ர:னெ (அவி ரா:ன்னெக்கொ)
ஆவி	—	அவ்னெகொ (ஒளனெகொ) அவுனெகொ
அவஸுன்	—	அவனின்

### புஸ்னி ஸப்<sup>3</sup>து<sup>3</sup>ன் —

காயொ, காயி; கோனு, கோடு, கொ<sup>2</sup>ப்<sup>3</sup>பொ<sup>3</sup>, கிஸொ,  
கோனகு, கொகொ, கோன்யொ, கொமொ, கொங்கொ,  
கொகொருர்ச்சி, கொங்கொ ருர்ச்சி, கித்தொ, கித்தயொ,  
கோஸ்தா<sup>4</sup>னுகு பை<sup>2</sup>லாதின.

### புஸ்னி வாக்யுன்

- (உ-ம்) தெல்யொ காயொ? தெனெ காயி கொரேளரி?  
தூ கோட் ஜாரியொ? எனெ கோனு?  
தூமி கொங்ககு ஸாரியொ? துங்கொ கித்தொபஜெ?  
தெமொ/தெமாக்/தெமாம் கித்தயொ ஸே?  
தூ ஜியெஸா? தூமி ஜியாஸா?  
தூஜியெஸா? தூமிஸியாஸா?  
தெனெ அவெஸா? தெனு அவாஸா?  
தெகொ அ<sup>3</sup>பெ<sup>3</sup>ஸ்கீநா: ?  
தெனெ கை<sup>2</sup>திரியொகீநா: ?  
தூ கிஷ்னெஹா?  
தூ கிஷ்நா: ஹா?  
தூ அவஸ்கீ, ஜாஸா?

இத்யாதி<sup>3</sup>ன்.

## ஸப் தர்துன்

அங்குன்	இன்னும், மேலும்	ஏடா <sup>2</sup> ம்	இவ்விடத்தில்
அது <sup>3</sup> ஷ்டு	அதிர்ஷ்டம்	ஏட்டா <sup>2</sup> ம்	—
அபுல்	தன்னுடைய, தம்முடைய	ஐஸ்வர்யு	செல்வம்
அபல்லானும்	தன்னில், தம்மில்	ஒஜனாகு	ஒருவருக்கு
அர்ச்சனா	அர்ச்சனை	ஒளமான்	அவமானம்
அவ்னா	வராது, வரமாட்டான்/ன்	கஞ்ஜி	புளித்தநீர்
அவய்	வரும் வருவான்/ள்	கந்தொ <sup>3</sup>	வெங்காயம்
அஸ்வக்ரது	அசுவமேதயாகம்	கபட <sup>3</sup> ஸ்தக்	காபாற்றுவதற்கு
இக <sup>3</sup> த்தெங்கோ	படிப்பவர்களுக்கு	கபாடி <sup>3</sup>	காப்பாற்று
இந்த <sup>3</sup> ரு	இந்திரன்	கரன்	செய்வார், செய்வதற்கு
இஸா	இப்படி	கரும்	செயல், கடமை, காரியம்
உச்ச	மேல்	கரெ	உருப்படியான, செய்த, கடமை
உஜன்ஜெஹாவு	பிறப்பேன்	கர்தொ	எழுவாய், செயலாற்று-பவன்
உஜாடி <sup>3</sup>	பிறக்கச்செய்	கர்னீகு	செயலுக்கு, செய்கைக்கு
உஜை	பிறக்கும், பிறப்பாய்	கலம்	செய்வதற்கு
உஜஜெமன்	சிறந்த விருந்து		—
உன்னொ	குறைவு, குறை		—
உப்காரு	உபகாரம், உதவி		—

கஸ்தந்து <sup>3</sup>	பச்சரிசி	கொ <sup>3</sup> ருதா <sup>3</sup> த்	—	எருமைப்பால்
களய்யதி	தெரிநதுவிட்டால்	கொ <sup>3</sup> வ்வளா,	—	இடையன்
காரகொ	செயலன், காரண	கொ <sup>3</sup>	—	வெறுமனே, சும்மா
காலு	மாளவன்	கொ <sup>3</sup> ரு	—	உலகம், உருண்டை
கிஸா	காலம், சந்தர்ப்பம்	கொ <sup>3</sup> னி	—	பாட்டு, பாடுதல்
கெர்லஸுன்	எப்படி, எவ்வாறு	க <sup>4</sup> ல்தொ	—	விதைக்காமல், பரிமாரு
கை	செய்துகொள்வார்கள்			மல்
கோன்	எதுவும், ஒன்றும்	க <sup>4</sup> ல்லி	—	அணிந் <sup>3</sup> கொண்டு,
க்ரது	யார்			பரிமாறிக்கொண்டு
க <sup>2</sup> ட <sup>3</sup> ஸ்தெ	யாகம்	கொ <sup>4</sup> டொ <sup>3</sup>	—	குதிரை
க <sup>2</sup> ண்ணை	வாங்குவது	கொ <sup>4</sup> ம்மொ	—	வீட்டில்
கை <sup>2</sup>	வாங்கமாட்டான்/ள்	சொக்கட் <sup>3</sup>	—	நல்ல, நன்றாக
கொ <sup>2</sup> ப <sup>3</sup> பு <sup>3</sup> மு	சாப்பிட்டு	ஜன்மு	—	ஜன்மம், பிறப்பு
க <sup>3</sup> ரன்	எப்பொழுதும்	ஜாரியாணி	—	போகிறார்கள்
கா <sup>3</sup> தே <sup>4</sup> யு	பெருமை, புகழ்	ஜாஸ்தெ	—	போவது
கா <sup>3</sup> யி	விஸ்வாமித்திரர்	ஜிவேத்	—	வாழ்ந்தால்
கா <sup>3</sup> ரிரு	பசு	ஜுட் <sup>3</sup> த்திஸா	—	கிடைக்கும்படி
கா <sup>3</sup> ரிஜேஹாரு	உலகில், பெருமையுடன்	ஜுண்ண	—	இல்லை, கிடைக்காது
கு <sup>3</sup> ண்ணு	உலகில், பெருமையுடன்	ஜுன்ன	—	பழைய
	குணம்			



ஜெஜும்	பிறப்பு, ஜன்மம்	தெ <sup>2</sup> ப் <sup>3</sup> பொ <sup>3</sup>	அப்பொழுது
ஜோகே <sup>3</sup> த்	நிறுத்தால்	த <sup>3</sup> மர் <sup>2</sup> பூ <sup>2</sup> ல்	தாமரைப்பூ
ஜோகு <sup>3</sup> ம்	தராசில், நிறுவையில்	த <sup>3</sup> ய	கருணை
ஜ <sup>2</sup> ஞ்ஜு	காற்றுடன் கூடிய மழை	தி <sup>3</sup> ய்யொர	இரண்டு
தீர்த்து	தீர்த்தம்	தி <sup>3</sup> வ்ய	அழகிய, சிறந்த
துர்னி	நுழைவு	து <sup>3</sup> க்குமு	துன்பத்தில்
தெகஹால்	அதனால், அவனால்/ளால்	து <sup>3</sup> ஷ்க்ருதினு	கெட்ட செய்கை
தெகொ	அதற்கு, அவனுக்கு/	து <sup>3</sup> ஸ்ர	வேறு
தெங்கோ	அவைகளுக்கு, அவர்	து <sup>3</sup> த்	பால்
தெந்தூ <sup>3</sup> ஸ்	களுக்கு	தை <sup>3</sup> வத்தன்	கடவுட் கிருபை
தெளிவ்	அன்று,	த <sup>4</sup> ன்யு <sup>3</sup>	அதிர்ஷ்டம்
தொகன்	தெளிந்த, தெளிவு	தா <sup>4</sup> க்	பாக்கியவான்
தொர	புத்தியுள்ள, புத்தி	தா <sup>4</sup> டி <sup>3</sup>	பயம்
த்யே	இருந்து	தீ <sup>4</sup> ரு	அனுப்பு
த்சிஸனி	உன்னுடைய	தெ <sup>4</sup> ரும்	தீரன், வீரன்
தா <sup>2</sup> மு	அந்த	நர்க <sup>2</sup> னி	தரும்
	முக்கண்ணன், சிவ		மனிதரைச் சாப்பிடு
	பெருமான்		பவன்/பவன் அரக்கன்
	இடம்	நிச்ச	அரக்கி
			தினமும்

நிஜம்	உண்மை	ப்ரப <sup>3</sup> லா	பிரபலமான்வன்
நிஜானந்து	உண்மையான இன்பம்		பெயர்சிபற்றவன்
நிபூ <sup>3</sup> ஸ்	ஸத்தியவான்	பி <sup>2</sup> ரி	திரும்பி, மறுபடியும்
நிம்மன்	உண்மை பேசுபவன்	பி <sup>2</sup> ல்லி	உடுத்திக்கொண்டு
நிர்வாகு	நிம்மதி, நல்லது	பி <sup>2</sup> ரு	மீண்டும்
நா:நகீ	நிர்வாகம்	பு <sup>2</sup> ர்னா	போதாது
	இல்லையா, இல்லை	பூ <sup>2</sup> ல்	பூ, மலர்
	யல்லவா	பை <sup>2</sup> லாதி	முதலியன
நீ:	இல்லை	ப <sup>3</sup> ர	நல்லது, நன்று
நீ:த்தொ	இல்லாமல்	பி <sup>3</sup> ஸிரிஸ்தெ	உட்கார்ந்து இருக்கிறாள்
படி <sup>2</sup> னி	படிப்பு	பி <sup>3</sup>	விதை
பத் <sup>3</sup> யம்	செய்யுள்	பு <sup>4</sup> ண்ணி	முழுக்கு, நீராடல்
பாபு	பாபம்	பொ <sup>3</sup> து <sup>3</sup> லு	பதிலாக
புஜான்	பூஜைகள்	பொ <sup>3</sup> லா	அழைத்துக் கொள்வேன்
புஸனி	விஷ்ணு, காக்கும்	ப <sup>4</sup> க்துனு	பக்தர்கள்
	கடவுள்	ப <sup>4</sup> ஜ்ஜிதீ	கீரையாவது
புஸ்னி	கேள்வி	ப <sup>4</sup> ராட <sup>3</sup> ல்லி	வெளிப்படுத்தி,
பொநத்தை <sup>3</sup>	அடைவான்		வெளிக்கொண்டுவந்து
பொவ்ஸு	மழை	பா <sup>4</sup> க் <sup>3</sup>	பாகம், பிரிவு

பா <sup>4</sup> க <sup>3</sup> கி <sup>3</sup>	செல்வம், கொடுப்பினை	மெனிக்யத்தன்	—	உழைப்பு, உழைப்பு
பா <sup>4</sup> ரத	பரதேசத்தவன்	—	—	மனித முயற்சி
பி <sup>4</sup> கு <sup>3</sup>	பிச்சை, யாசகம்	மெனெதி	—	என்றால்
பு <sup>4</sup> ளி	பூமி	மென்க்பானு	—	மனிதர்கள்
பூ <sup>4</sup> தி	செல்வம்	மென்தி	—	என்று சொல்லிவிட்டு
பெ <sup>4</sup> ள்	மிக, அதிக	மென்தொ	—	என்பது
பொ <sup>4</sup> ப் <sup>3</sup> ளொ	சுரைக்காய்	மெள்ளொ	—	கூட
பொ <sup>4</sup> வே	அதிகமான, மிகுதி	மேட்	—	சிறந்த
மதி	யான	மைனத்தோ	—	கேட்காமல்
மந்து	அறிவு, மதி	மொகாமு	—	என்னுள், எனக்குள்
மந்த <sup>3</sup> ம்	தவறு, தப்பு, கசடு	மொகொ	—	எனக்கு, எத்தனை
	கொழுப்புச்சதது, மந்த	மொன்னும்	—	மனதில்
	நிலை, மாந்தம்	மொய்ரெ	—	என்னுடைய
மாயி	தாய், அம்மா	மொர்	—	என்னுடைய
மிளொ	கூடிய, சேர்ந்த	மொகி	—	மே <sup>3</sup> ட்சம்
முளொ	முள்ளங்கி	மோஸ்	—	மோசம்
முக <sup>3</sup> னு	மிருகங்கள்	யாகு <sup>3</sup>	—	யாகம்
மெகி	ஆனால்	யுகு <sup>3</sup>	—	யுகம்
மெனி	என்று	யைதி <sup>3</sup> கு	—	இதை இவ்வாறு செய்ய

ரக்ஷிவேன்	—	காப்பதற்கு	—	அழிவு	—
ராட்	—	அரசன்	—	செல்வம், மகிமை	—
ரை	—	செல்வம்	—	நெருப்பு	—
ரத்த	—	உண்மையான	—	வேதங்கள்	—
ரா:ஸு	—	இருக்கும், இருப்பான்/ள்	—	வாடைக்காற்று	—
ரெய்	—	இருந்து	—	இலக்கணம்	—
லானி	—	பரவாயில்லை	—	ஒலி, சொல்	—
லிக்கினி	—	எழுதுதல்	—	நூறு	—
லைடோ <sup>3</sup>	—	கம்பு, விறகு	—	நூறு பாட்டுக்களடங்கிய	—
லொஸன்	—	வெள்ளைப்பூண்டு	—	நூல்	—
லௌகாஸுன்	—	நிலைமை, நடப்பு	—	சாத்திரங்கள்	—
லௌநி	—	பூசுதல், நாமம் இருதல்	—	குளிர்ச்சி, குளிர்	—
வத்தொ	—	வார்த்தை, சொல்	—	இருப்பதற்கு இருப்பவ	—
வந்தி <sup>3</sup> ன்	—	வணங்கி	—	னுக்கு இருப்பவளுக்கு	—
வர்க <sup>2</sup> னி	—	காற்றைச் சாப்பிடும்	—	பார்த்துக் கொள்ளேன்	—
வஸு	—	ஜந்து, பாம்பு	—	சொன்னேனே	—
வஸ்தர்	—	செல்வம், வசிப்பேன்	—	சிறந்த, உயர்ந்த	—
வஸ்துனு	—	ஆடை, வஸ்திரம்	—	சிறந்தவன், உயர்ந்த	—
வித் <sup>3</sup> யானு	—	பொருட்கள்	—	வன்	—
		கல்வி, கலைகள்	—		

ஸ்தா <sup>3</sup>	எப்பொழுதும்	ஸெணம்	சீக்கிரம்
ஸப <sup>2</sup> லூ	பலனுள்ளதாக, வெற்றி	ஸெத்து	உண்மை
	யுள்ளதாக பூர்த்தி	ஸெந்தொ	உடன்
ஸமான் <sup>1</sup>	சமானமா. நிகரா	ஸெரீர்	உடல்
ஸம்பது	செல்வம், சம்பத்து	ஸெவகா	முருங்கை
ஸம்மரி	விகான்று	ஸொகன்	போல
ஸம்ஸ	சந்தேகம்	ஸொடே <sup>3</sup> த்	விட்டு விட்டால்
ஸம்ஸ்தா <sup>2</sup> பனா	நிலை நிறுத்தல்	ஸொட் <sup>3</sup> டு <sup>3</sup> வோ	விட்டு விடுங்கள்
ஸஸர்	ஆயிரம்	ஸொம்மரு	முன்னால், காட்டிலும்
ஸஸ்யெர்	தானியம்	ஸொம்மு	நகை, ஆபரணம்
ஸாக்ஷி	சாட்சி	ஸோரு	உடன்
ஸாது <sup>4</sup>	சாது, அப்பாவி, முனிவர்	ஸ்தா <sup>2</sup> னம்	இடம், நிலை
	சந்நியாசி	ஸரமொ	சிரமம், உழைப்பு
ஸரின்	செல்வங்கள்	ஹக <sup>3</sup> மு	ஆணவம்
ஸு	சிறந்த, அழகிய, நல்ல	ஹட்விளி	எண்ணி, நினைத்து
ஸு <sup>2</sup> க <sup>2</sup> மு	சுகம், இன்பம்	ஹந்த <sup>3</sup> னூஸ்	சமைக்கவே
ஸு <sup>3</sup> தி <sup>3</sup> ன்	அறிவாளிகள்	ஹந்தொ <sup>3</sup>	சமையுங்கள்
ஸுருனு	தேவர்கள்	ஹந்தநவு	பணம் செல்வம்
ஸுவு	செல்வம், தேவலோகம்	ஹள்வ	இலேசு
ஸெஜ்ஜெ	அடுத்த, பக்கத்து	ஹள்ளு	மெதுவாக

ஹாலிம்  
ஹிந்தோ<sup>3</sup>  
ஹிராணு  
ஹிரோ  
ஹீர்னு  
ஹுஜாள்  
ஹேன்

ஆனாலும்  
இன்று  
தடாகங்கள்  
தடாகம், குளம்  
கிணறுகள்  
வெளிச்சம், அறிவு  
அனல்காற்று

ஹெரடை<sup>3</sup>  
ஹெரல்லோ  
ஹெரங்கு<sup>3</sup>  
ஹெரனா  
ஹெராய்  
ஹெரராஜா  
ஹெரரியாஸி

வள்ளுக்  
மேலே  
தூக்கம்  
ஆகாது  
ஆகும்  
ஓ, அரசு  
ஆகின்ற

பெரிய

एष  
स  
व  
व  
व  
व  
व  
व

[illegible]

ஃ  
ஃ  
ஹ்  
ஹ்  
ஹ்  
ஹ்  
ஹ்  
ஹ்  
ஹ்

ಸ್ವಲ್ಪ ೧ ೨ ೩ ೪ ೫ ೬ ೭ ೮ ೯ ೧೦ ೧೧ ೧೨ ೧೩ ೧೪ ೧೫ ೧೬ ೧೭ ೧೮ ೧೯ ೨೦ ೨೧ ೨೨ ೨೩ ೨೪ ೨೫ ೨೬ ೨೭ ೨೮ ೨೯ ೩೦ ೩೧ ೩೨ ೩೩ ೩೪ ೩೫ ೩೬ ೩೭ ೩೮ ೩೯ ೪೦ ೪೧ ೪೨ ೪೩ ೪೪ ೪೫ ೪೬ ೪೭ ೪೮ ೪೯ ೫೦ ೫೧ ೫೨ ೫೩ ೫೪ ೫೫ ೫೬ ೫೭ ೫೮ ೫೯ ೬೦ ೬೧ ೬೨ ೬೩ ೬೪ ೬೫ ೬೬ ೬೭ ೬೮ ೬೯ ೭೦ ೭೧ ೭೨ ೭೩ ೭೪ ೭೫ ೭೬ ೭೭ ೭೮ ೭೯ ೮೦ ೮೧ ೮೨ ೮೩ ೮೪ ೮೫ ೮೬ ೮೭ ೮೮ ೮೯ ೯೦ ೯೧ ೯೨ ೯೩ ೯೪ ೯೫ ೯೬ ೯೭ ೯೮ ೯೯ ೧೦೦



# ஒழுது

௮௭௭௭௭௭௭௭

௩ ௩ ௩ ௩ ௩

௧ ௧<sup>2</sup> ௧<sup>3</sup> ௧<sup>4</sup> ௩

௪ ௪ ௪ ௪ ௪

௪ ௪<sup>2</sup> ௪ ௪<sup>2</sup> ௪

௬ ௬ ௬ ௬ ௬

௬ ௬<sup>2</sup> ௬<sup>3</sup> ௬<sup>4</sup> ௬

௮ ௮ ௮ ௮ ௮

௮ ௮<sup>2</sup> ௮<sup>3</sup> ௮<sup>4</sup> ௮

௯ ௯ ௯ ௯ ௯

௯ ௯<sup>2</sup> ௯<sup>3</sup> ௯<sup>4</sup> ௯

௯ ௯ ௯ ௯ ௯

௯ ௯ ௯ ௯ ௯

௯ ௯ ௯ ௯ ௯

௯ ௯ ௯ ௯ ௯

௩ ௧

௩ ௩ ௧௮

௩ ௧

௩ ௧

௩ ௧

௩ ௧

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬

௩ ௧௬